

Conversation 1: MAKING FRIENDS (Hội thoại 1: Cách kết bạn lần đầu gặp mặt)

W : Excuse me, are you Miss Grant?

Xin lỗi, cô có phải cô Grant không?

G : Yes, and you must be,...

Vâng, còn anh là....

W : Will Williams, it's a pleasure to meet you.

Will Williams, rất hân hạnh được gặp cô.

G : Pleased to meet you too, Mr. Williams. Are you a friend of Dr. Briggs?

Tôi cũng hân hạnh được gặp anh. Anh là bạn của tiến sĩ Briggs phải không?

W : Colleagues, more precisely. We've been working together on some projects. I've heard a lot about you.

Chính xác là đồng nghiệp. Chúng tôi đã làm một số dự án với nhau. Tôi đã nghe nói rất nhiều về cô.

G : Oh, have you? What did he tell you about me?

Ồ, vậy sao? Ông ấy đã nói gì về tôi?

W : That you're one of the most beautiful anthropologists he's ever worked with. And I must say, he's right.

Rằng cô là một trong những nhà nhân chủng học xinh đẹp nhất mà ông ấy đã từng làm việc cùng. Và tôi phải nói rằng ông ấy đúng.

G : Thank you. That's nice you to say.

Cảm ơn. Anh thật tử tế khi nói vậy.

W : Well, It's was nice meeting you. I really had a great time.

Thật vui khi được gặp cô. Tôi đã có một khoảng thời gian tuyệt vời.

G : Anyway, I've got to get back to work. I'm glad that we met.

Tôi phải trở lại làm việc đây. Rất vui vì chúng ta đã gặp nhau.

Conversation 2: GOING SHOPPING WITH FRIENDS (Hội thoại 2: Đi mua sắm cùng bạn bè)

A: *I'm going shopping. Do you want to come?*

Tôi đang đi mua sắm. Bạn có muốn đến không?

B: I thought you went shopping yesterday.

Tôi nghĩ bạn đã đi mua sắm ngày hôm qua.

A: I did, but an old friend called me last night and invited me to his birthday party. I need to buy a gift for him.

Tôi đã đi, nhưng một người bạn cũ đã gọi cho tôi tối qua và mời tôi đến dự tiệc sinh nhật. Tôi cần mua quà cho anh ấy.

B: I see. What are you going to get him?

Tôi hiểu rồi. Bạn sẽ mua gì cho anh ấy?

A: I really have no idea what he likes. I haven't seen him in a long time. What do you think?

Tôi thực sự không biết anh ấy thích gì. Tôi đã không gặp anh ấy trong một thời gian dài. Bạn nghĩ sao?

B: Maybe a cake?

Có lẽ là một chiếc bánh?

A: Well, that's a good idea, but I think I should probably get him something else, like something he can wear.

Chà, đó là một ý tưởng hay, nhưng tôi nghĩ có lẽ tôi nên tặng cho anh ta thứ khác, thứ gì đó anh ta có thể mặc.

B: How about a sweater? I saw a really nice one in the mall the other day. Maybe we can go there and take a look.

Áo len thì sao? Tôi đã nhìn thấy một chiếc áo rất đẹp trong trung tâm mua sắm. Có lẽ chúng ta nên đến đó và xem thử.

A: OK, what store was it in?

Được, cửa hàng đó ở đâu?

B: It was at Macy's. I think they're having a sale this weekend.

Đó là cửa hàng Macy's. Tôi nghĩ rằng họ đã có một đợt giảm giá vào cuối tuần này.

A: *Oh, that's a really nice store. I like the clothes there.*

Ồ, đó là một cửa hàng thực sự tin cậy. Tôi thích quần áo ở đó.

Conversation 3: MEETING AN OLD FRIEND

(Hội thoại 2: Gặp lại bạn cũ)

Selina: Patrick? Is that you?

Patrick: Selina! Hello!

Selina: Well, well. Patrick Eastwood. How have you been?

Patrick: Good. Great, actually. How are you? I haven't seen you for ... how long?

Selina: It's been ages. At least fifteen years. Wow.

Patrick: Yeah. Wow.

Patrick and Selina: So, what are you doing here?

Selina: Sorry, you go first.

Patrick: OK. What are you doing here? I thought you'd moved to London.

Selina: I was in London for a couple of years. But it didn't work out.

Patrick: Oh, I'm sorry to hear that. Are you ... OK?

Selina: I'm fine! The dream job wasn't really a dream, you know? Um ... and London is great but it's so expensive. I mean, just the rent on a flat is ... uh ... crazy expensive.

Patrick: I see.

Selina: So, I came back. I've been back now for almost five months. Living back home with Mum and Dad. Which is err ... interesting. Um ... but anyway, what about you?

Patrick: Me? Oh, nothing new. You know me – 'Patrick the predictable'. I never left here.

Selina: Oh. And is that ...?

Patrick: Oh, I'm very happy. I'm married now. We've just celebrated our tenth anniversary.

Selina: No way! You? Married? To ...?

Patrick: I don't think you know her. Her name's Marigold. And we've got two kids. They're five and eight years old.

Selina: Married and with two kids? Wow!

Patrick: Don't look so surprised!

Selina: No, no ... I'm just amazed how time flies! I'm happy for you. I really am.

Patrick: Thanks. You should really come round to the house one day.

Selina: That would be great. Let's swap numbers and ...

Selina: Patrick? Có phải bạn không?

Patrick: Selina! Xin chào!

Selina: Chà, tốt. Patrick Eastwood. Làm thế nào bạn có được?

Patrick: Tốt. Thật tuyệt. Bạn khỏe không? Tôi đã không gặp bạn ... bao lâu rồi?

Selina: Đã lâu rồi. Ít nhất là mười lăm năm. Ồ.

Patrick: Vâng. Ồ.

Patrick và Selina: Vậy, bạn đang làm gì ở đây?

Selina: Xin lỗi, bạn đi trước.

Patrick: Được rồi. Cậu đang làm gì ở đây? Tôi nghĩ bạn đã chuyển đến London.

Selina: Tôi đã ở London vài năm. Nhưng nó không thành công.

Patrick: Ồ, tôi rất tiếc khi nghe điều đó. Bạn ổn chứ?

Selina: Tôi ổn! Công việc mơ ước không thực sự là một giấc mơ, bạn biết không? Ừm ... và London rất tuyệt nhưng nó đắt quá. Ý tôi là, chỉ riêng tiền thuê một căn hộ là ... uh ... đắt điên cuồng.

Patrick: Tôi hiểu rồi.

Selina: Vì vậy, tôi đã trở lại. Tôi đã trở lại bây giờ được gần năm tháng. Sống ở nhà với mẹ và bố. Thật là ... thú vị. Ừm ... nhưng dù sao, còn bạn thì sao?

Patrick: Tôi? Ồ, không có gì mới. Bạn biết tôi - 'Patrick người có thể dự đoán được'. Tôi không bao giờ rời khỏi đây.

Selina: Ồ. Và đó là ...?

Patrick: Ồ, tôi rất hạnh phúc. Bây giờ tôi đã kết hôn. Chúng tôi vừa kỷ niệm 10 năm thành lập.

Selina: Không được! Bạn? Đã cưới? Đến ...?

Patrick: Tôi không nghĩ bạn biết cô ấy. Tên cô ấy là Marigold. Và chúng tôi có hai đứa trẻ. Chúng năm và tám tuổi.

Selina: Đã kết hôn và có hai con? Ồ!

Patrick: Đừng ngạc nhiên!

Selina: Không, không... Tôi chỉ ngạc nhiên về thời gian trôi qua! Tôi mừng cho bạn. Tôi thực sự là như vậy.

Patrick: Cảm ơn. Bạn thực sự nên đến nhà một ngày nào đó.

Selina: Điều đó sẽ rất tuyệt. Hãy hoán đổi số và ...



IRIS ENGLISH